

Årsredovisning
för
Fluid Translation AB
556832-9386

Räkenskapsåret
2023-07-01 - 2024-06-30

Fastställelseintyg

Jag intygar att resultaträkningen och balansräkningen har fastställts på årsstämma 2024-12-02.
Årsstämman beslöt att godkänna styrelsens förslag till vinstdisposition.

Jag intygar att innehållet i dessa elektroniska handlingar överensstämmer med originalen och att originalen undertecknats av samtliga personer som enligt lag ska underteckna dessa.

Elektroniskt underskriven av:

Larissa Ekonoja, Styrelseledamot
2024-12-02

Styrelsen för Fluid Translation AB avger följande årsredovisning för räkenskapsåret 2023-07-01 - 2024-06-30.

Årsredovisningen är upprättad i svenska kronor, SEK. Om inte annat särskilt anges, redovisas alla belopp i hela kronor (kr). Uppgifter inom parentes avser föregående år.

Förvaltningsberättelse

Verksamheten

Allmänt om verksamheten

Bolaget bedriver språk-, översättnings- och projektledningstjänster.

Företaget har sitt säte i Stockholm län.

Väsentliga händelser under räkenskapsåret

Sjukskrivningar och nyrekryteringar har kännetecknat året. En del större investeringar i verktyg och vidareutbildningar har gjorts under året. Vi har för närvarande låg personalomsättning.

Hållbarhet

Fluid Translation skall kontinuerligt och aktivt arbeta för att miljöpåverkan skall vara minsta möjliga. Detta har vi valt att genomföra på följande sätt:

Öka kunskapen och höja medvetenheten kring miljöfrågor inom företaget.

Påverka och ställa krav på miljötänkandet och engagemanget hos de partners vi samarbetar med.

Minimera de negativa effekterna på miljön från eventuella transporter genom effektivisering och lämpliga val av transportmedel.

I högsta möjliga grad använda förbrukningsvaror som är tillverkade av förnyelsebart och nedbrytbart material som kan återvinnas.

Källsortera avfall i enlighet med kommunens källsorteringsprogram.

Flerårsöversikt (Tkr)	2023/24	2022/23	2021/22	2020/21
Nettoomsättning	2 994	2 858	2 956	3 005
Resultat efter finansiella poster	34	24	-162	723
Soliditet (%)	76,3	66,9	59,8	65,0

Förändringar i eget kapital

	Aktie- kapital	Balanserat resultat	Årets resultat	Totalt
Belopp vid årets ingång	50 000	918 518	17 240	985 758
Disposition enligt beslut Balanseras i ny räkning av årets årsstämma:		17 240	-17 240	0
Årets resultat			24 253	24 253
Belopp vid årets utgång	50 000	935 758	24 253	1 010 011

Resultatdisposition

Styrelsen föreslår att till förfogande stående vinstmedel (kronor):

balanserad vinst	935 758
årets vinst	24 253
	960 011

disponeras så att	
till aktieägare utdelas	33 599
i ny räkning överföres	926 412
	960 011

Styrelsen föreslås bemyndigas att besluta om tidpunkt då utdelningen skall betalas.

Styrelsen anser att förslaget är förenligt med försiktighetsregeln i 17 kap. 3 § aktiebolagslagen enligt följande redogörelse: Styrelsens uppfattning är att vinstutdelningen är försvarlig med hänsyn till de krav verksamhetens art, omfattning och risk ställer på storleken på det egna kapitalet, bolagets konsolideringsbehov, likviditet och ställning i övrigt.

Företagets resultat och ställning i övrigt framgår av efterföljande resultat- och balansräkning med noter.

Resultaträkning

	Not	2023-07-01 -2024-06-30	2022-07-01 -2023-06-30
Rörelseintäkter, lagerförändringar m. m.			
Nettoomsättning		2 993 615	2 857 743
Övriga rörelseintäkter		21 558	51 254
Summa rörelseintäkter, lagerförändringar m.m.		3 015 173	2 908 997
Rörelsekostnader			
Handelsvaror		-1 454 967	-1 789 309
Övriga externa kostnader		-343 921	-254 178
Personalkostnader	2	-1 163 329	-831 763
Övriga rörelsekostnader		-21 458	-8 071
Summa rörelsekostnader		-2 983 675	-2 883 321
Rörelseresultat		31 498	25 676
Finansiella poster			
Övriga ränteintäkter och liknande resultatposter		2 128	70
Räntekostnader och liknande resultatposter		-27	-1 455
Summa finansiella poster		2 101	-1 385
Resultat efter finansiella poster		33 599	24 291
Resultat före skatt		33 599	24 291
Skatter			
Skatt på årets resultat		-9 346	-7 051
Årets resultat		24 253	17 240

Balansräkning	Not	2024-06-30	2023-06-30
TILLGÅNGAR			
Omsättningstillgångar			
<i>Kortfristiga fordringar</i>			
Kundfordringar		174 900	302 146
Övriga fordringar		119 241	168 936
Förutbetalda kostnader och upplupna intäkter		30 546	125 047
Summa kortfristiga fordringar		324 687	596 129
<i>Kassa och bank</i>			
Kassa och bank		1 195 785	919 803
Summa kassa och bank		1 195 785	919 803
Summa omsättningstillgångar		1 520 472	1 515 932
SUMMA TILLGÅNGAR		1 520 472	1 515 932
EGET KAPITAL OCH SKULDER			
Eget kapital			
<i>Bundet eget kapital</i>			
Aktiekapital		50 000	50 000
Summa bundet eget kapital		50 000	50 000
<i>Fritt eget kapital</i>			
Balanserat resultat		935 758	918 518
Årets resultat		24 253	17 240
Summa fritt eget kapital		960 011	935 758
Summa eget kapital		1 010 011	985 758
Obeskattade reserver			
Periodiseringsfonder		35 000	35 000
Summa obeskattade reserver		35 000	35 000
Kortfristiga skulder			
Leverantörsskulder		165 650	100 067
Skatteskulder		18 094	62 693
Övriga skulder		187 169	269 235
Upplupna kostnader och förutbetalda intäkter		104 548	63 179
Summa kortfristiga skulder		475 461	495 174
SUMMA EGET KAPITAL OCH SKULDER		1 520 472	1 515 932

Noter

Not 1 Redovisningsprinciper

Allmänna upplysningar

Årsredovisningen är upprättad i enlighet med årsredovisningslagen och Bokföringsnämndens allmänna råd (BFNAR 2016:10) om årsredovisning i mindre företag.

Tjänsteuppdrag

Bolagets verksamhet består i huvudsak av försäljning av konsulttjänster på löpande räkning. Dessa redovisas i takt med att arbetet utförs, enligt huvudregeln.

Nyckeltalsdefinitioner

Nettoomsättning

Rörelsens huvudintäkter, fakturerade kostnader, sidointäkter samt intäktskorrigeringar.

Resultat efter finansiella poster

Resultat efter finansiella intäkter och kostnader men före bokslutsdispositioner och skatter.

Soliditet (%)

Justerat eget kapital (eget kapital och obeskattade reserver med avdrag för uppskjuten skatt) i procent av balansomslutning.

Not 2 Medelantalet anställda

	2023-07-01 -2024-06-30	2022-07-01 -2023-06-30
Medelantalet anställda	2	2

Resultat- och balansräkningen kommer att föreläggas på årsstämma för fastställelse.

Stockholm 2024-12-02

Larissa Ekonoja
Larissa Ekonoja